



# КОРИСНО ЗНАТИ

---

**ВАШІ ПЕРШІ КРОКИ ПІСЛЯ  
В'ЇЗДУ ДО ПРИТУЛКУ ДЛЯ  
БІЖЕНЦІВ В ІСЛАНДІЇ**



# КРОК ЗА КРОКОМ

## Подальші кроки після заселення до притулку для біженців



Коли Ви прибудете до помешкання, Вас зустріне охоронець та ознайомить з правилами поведінки у притулку для біженців, та видасть Вам ключі від кімнати.



Ви отримаєте стартовий набір необхідних речей для проживання, який Ви маєте забрати з собою при переїзді в інше житло. Ви можете його отримати лише один раз.



Ви отримаєте текстове повідомлення, коли вам потрібно з'явитися на медичний огляд.



Виплати надходять щовівторка



Гігієнічні серветки та/або підгузки можна отримати в охоронця у Вашому притулку або у представників сервісної команди.



# СЕРВІСНА СПІВБЕСІДА / КОНСУЛЯЦІЯ

Якщо ви маєте запитання або хотіли б отримати інформацію, ви можете відвідати сервісну співбесіду. Інформацію про те, де і коли проходять співбесіди з сервісною службою, можна знайти на стійці реєстрації у Вашому притулку для біженців або на сайті Біржі Праці.

## **Під час співбесіди з сервісною командою, Ви можете отримати:**

- Катку з фінансовою допомогою.
- Запис до лікаря або стоматолога. Зауважимо, що запис робиться лише в екстреній ситуації.
- Допомогу у записі на прийом до психолога.
- Кредит автобусної картки на ваш телефон.

Перед прибуттям на першу сервісну співбесіду, будь ласка, завантажте strætó/Klappið на свій телефон (QR-код).



Проскануйте QR код,  
щоб завантажити  
додаток для автобуса  
"Klappið" для iPhone



Проскануйте QR код,  
щоб завантажити  
додаток для автобуса  
"Klappið" для Android

## Хочете дізнатися більше?



На сайті Дирекції-праці  
[www.vmst.is](http://www.vmst.is) ви можете  
знайти більше інформації  
про міжнародний захист



Веб-сайт Landneminн [www.  
landnemin.is](http://www.landnemin.is) містить  
інформацію про права та  
обов'язки в ісландській громаді

# ПРАВИЛА ПОВЕДІНКИ У ПРИТУЛКУ ДЛЯ БІЖЕНЦІВ

Коли Ви прибудете до помешкання, Вас зустрине охоронець та ознайомить з правилами поведінки у притулку, та видасть Вам ключі від кімнати.



## ПРОЯВЛЯЙТЕ ПОВАГУ ДО СПІВМЕШКАНЦІВ ТА РОБІТНИКІВ

Будь-яка нападницька або агресивна поведінка буде повідомлена поліції

**НЕ ШУМІТИ З 22.00 ДО 8.00  
РАНКУ (22:00 – 08:00)**

10 p.m.  
22:00

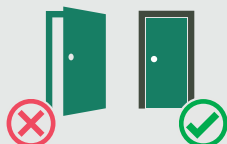


8 a.m.  
08:00

**НЕ ФОТОГРАФУВАТИ,  
НІЯКИХ ВІДЕО/АУДІО  
ЗАПИСІВ**

Заборонено фотографувати, знімати відео, записувати на аудіо співмешканців або робітників без їх дозволу.

**ТРИМАЙТЕ ВСІ ДВЕРІ  
ЗАМКНУТИМИ**



**ЗАБОРОНЕНО  
ВСЕРЕДИНІ БУДІВЛІ:**



**Палити або  
використовувати  
електронні цигарки**

**Вживати алкоголь**

**Бути під наркотичним або  
алкогольним впливом**

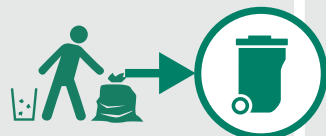
Споживання будь-яких наркотиків являється незаконним в Ісландії та буде повідомлене поліції

**ПІДТРИМУЙТЕ  
ЧИСТОТУ У СВОЇЙ  
КІМНАТІ**



**СМІТТЯ**

Будь ласка, виносьте сміття до контейнерів на вулиці



**ГОСТІ ЗАБОРОНЕНО У  
ГУРТОЖИТКУ**



## У випадку надзвичайної ситуації

Ви можете звернутися до охоронця у вашому гуртожитку, який працює цілодобово!

Порушення цих правил призведе до попередження та/або зменшення виплат. Повторне порушення тягне за собою виселення з житла.



Vinnumálastofnun | [www.vmst.is](http://www.vmst.is)

Відскануйте, щоб прочитати останнє видання цієї брошури.

